



# n

# Des textes, une histoire



## CHAT ALORS!

Nelly Briet-Peslin  
Claire Duhaméau

**PUG**  
**FLE**

# Des textes, une histoire

Nadia est une jeune femme dynamique qui adore les chats. Elle vient de perdre son travail mais elle rêve d'une nouvelle vie et profite de son temps libre pour sortir avec ses amis. Un jour, son chat Merlin disparaît. La recherche de Merlin va réunir Julien et Nadia autour d'un projet original...

Cette histoire, conçue pour les apprenants de niveau A2, est construite comme un jeu de pistes qui se dévoilent au fil de la lecture grâce aux échanges (SMS, courriels, etc.), entre les différents personnages.

À découvrir absolument, pour le plaisir d'une lecture ludique et dynamique !

Dans la même collection :

*L'appartement de trop* (A2)

*La fête des voisins* (A2)

**Nelly Briet-Peslin** a été formatrice et enseignante de FLE auprès de publics adolescents et adultes à l'étranger, puis professeure de FLS. Depuis 2016, elle travaille pour France éducation international (ex-CIEP).

**Claire Duhaméau** a enseigné le FLE au Laos puis au Vietnam. Elle a ensuite travaillé pendant 8 ans dans un collège français au Paraguay. Elle est à présent professeure de FLS dans un lycée professionnel.

**CHAT ALORS!**



Le code de la propriété intellectuelle n'autorisant, aux termes de l'article L. 122-5, 2° et 3° a, d'une part, que les « copies ou reproductions strictement réservées à l'usage privé du copiste et non destinées à une utilisation collective » et, d'autre part, que les analyses et les courtes citations dans un but d'exemple et d'illustration, « toute représentation ou reproduction intégrale ou partielle faite sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants droit ou ayants cause est illicite » (art. L. 122-4). Cette représentation ou reproduction, par quelque procédé que ce soit, constituerait donc une contrefaçon sanctionnée par les articles L. 335-2 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

**Conception graphique et mise en page :** Corinne Tourrasse  
**Relecture :** Rose Mognard

© Presses universitaires de Grenoble, 2020  
15, rue de l'Abbé-Vincent – 38600 Fontaine  
[pug@pug.fr](mailto:pug@pug.fr) / [www.pug.fr](http://www.pug.fr)

ISBN 978-2-7061-4774-6 (e-book PDF)

L'ouvrage papier est paru sous la référence ISBN 978-2-7061-4750-0

# CHAT ALORS!

Nelly Briet-Peslin  
Claire Duhaméau

**PUG**  
**FLE**

**LES COLLECTIONS FLE SONT SOUS LA DIRECTION SCIENTIFIQUE  
D'ISABELLE GRUCA.**

---

La collection « Des textes, une histoire »  
est dirigée par Hélène Hulin.

Dans la même collection :

*L'appartement de trop*, Hélène Hulin, 2019.

*La fête des voisins*, Bertille Watrelot, 2020.

Pour les autres collections, consultez le catalogue  
sur notre site internet : [www.pug.fr](http://www.pug.fr)

Fiers de leurs premiers acquis en langue française, les apprenants des niveaux A du CECRL demandent souvent à leurs enseignants ou à leurs amis français quel livre ils pourraient lire. Pas une sélection d'extraits plus ou moins ardu, ni un récit long et fastidieux qui nécessite l'utilisation d'un dictionnaire et d'un précis de grammaire, encore moins un livre illustré. Non, ils veulent une vraie histoire, une histoire compréhensible mais non simpliste, qui donne envie de continuer à lire, qui les fasse s'évader, rire, découvrir... C'est ce que nous leur proposons dans la collection *Des textes, une histoire*.

### **Les livres de la collection peuvent être lus à partir du niveau A2 du CECRL, par des grands adolescents et adultes :**

- en autonomie, pour le seul plaisir de lire, de s'évader et de rencontrer des manières de vivre et de penser ; la construction du récit permet également au lecteur de faire des pauses dans sa lecture pour s'interroger sur du lexique, des constructions de phrases, sans perdre le fil de l'histoire ;
- en classe de langue (en complément d'une méthode), en proposant des activités orales ou écrites autour des personnages du livre et de leurs aventures ;
- en atelier de production écrite en leur proposant de rédiger les aventures d'un des personnages principaux ou secondaires ou en les accompagnant dans la rédaction d'une courte histoire sur le même modèle.

Ce livre se compose d'un enchaînement d'écrits courts (SMS, emails, faits divers, etc.) de la vie quotidienne, authentiques et variés, qui font progresser le récit et permettent à l'apprenant de se familiariser avec les codes des écrits les plus courants. Les lecteurs s'habituent à chercher les indices qui feront progresser l'histoire, à repérer les informations importantes et à les mettre en relation.

Les structures de phrase et le lexique sont du niveau visé. Des notes sur le vocabulaire, en bas de pages, facilitent la compréhension des mots moins courants. Enfin, de courtes activités permettent de vérifier la compréhension des idées et des événements principaux de chaque chapitre. Les corrigés des activités de compréhension sont regroupés à la fin du livre. Les apprenants pourront enrichir le récit en complétant les activités de production écrite. Ils trouveront les modèles de texte dans le récit lui-même.

**Nous vous souhaitons une bonne lecture et espérons que vous aurez du plaisir à découvrir l'univers de Nadia, Julien et de leurs chats.**





## **SOMMAIRE**

---

11

**CHAPITRE 1**

**UN NOUVEAU DÉPART**

17

**CHAPITRE 2**

**AVIS DE RECHERCHE**

25

**CHAPITRE 3**

**LA RENCONTRE**

35

**CHAPITRE 4**

**LE PROJET**

47

**CHAPITRE 5**

**LES DERNIERS PRÉPARATIFS**

57

**CHAPITRE 6**

**UNE DRÔLE DE SURPRISE**

69

**ÉPILOGUE**

**ET SI...**

72

**CORRIGÉS**



**MAGALI**  
La petite amie  
de Julien



**MERLIN**



**JULIEN**  
Cuisinier



**NADIA**  
Décoratrice  
d'intérieur



**TATAKI**



**BASTIEN**  
Le neveu de Nadia,  
graphiste



**LINDA**  
La mère de Nadia



**ISABELLE GAUNE**  
Agente immobilière



**SMILEY**



**ISMAËL**  
Un ami de Nadia



**LISE**  
La meilleure amie  
de Nadia



# UN NOUVEAU DÉPART



Je m'appelle Smiley, je suis le chat de Nadia. Ma maîtresse a 34 ans. En ce moment, elle ne travaille plus alors elle est souvent à la maison et s'occupe de moi. Je dors dans son lit parce qu'elle n'a pas de petit ami. C'est le grand luxe !

📍 LE JOURNAL DES ENTREPRISES – STRASBOURG. LUNDI 16 MARS

## Vu de l'intérieur

par Paul Rosnek

**L**a première entreprise de Strasbourg spécialiste en architecture et décoration d'intérieur a annoncé sa fermeture lundi dernier. La directrice, Madame Azaola, prend sa retraite à 65 ans passés. Créée il y a 20 ans, cette entreprise familiale ferme ses portes mais elle reste présente partout dans la région. Elle a travaillé pour un nombre important de res-

taurants, de bars mais aussi pour des clients privés de Strasbourg et de ses environs. Nadia Dumont, décoratrice d'intérieur, employée depuis 5 ans, nous raconte : « Pour tous nos projets, Madame Azaola nous disait toujours : ça doit être simple, beau et unique. J'ai beaucoup aimé cette façon de travailler. Cette expérience va m'être très utile pour mes futurs projets, j'en suis sûre. »

📍 SMS DE LINDA À NADIA. MARDI 24 MARS 10:26

**Linda :** Ma chérie, j'ai vu une offre d'emploi pour toi!

**Nadia :** C'est gentil Maman mais je dois réfléchir à ce que je veux faire maintenant. J'ai besoin d'un vrai changement.

**Linda :** Oui, oui, je comprends. Et justement c'est un peu différent de ce que tu faisais avant! Je te l'envoie par courriel tout de suite et tu fais comme tu veux 😊.

📍 COURRIEL DE LINDA À NADIA. MARDI 24 MARS 11:30

**De :** Linda Dumont

**À :** Nadia Dumont

**Objet :** Offre d'emploi pour toi!

**Date :** mardi 24 mars

Ma chérie,

Écoute un peu ta petite maman pour une fois et réponds à cette annonce.

Bisous.

<https://petitesannonces.journaldestrasbourg.com/strasbourg/emplois/search>

Publiée le 24 mars

L'École Nationale Supérieure d'Architecture de Strasbourg recherche un/une bibliothécaire pour accueillir et aider les étudiants pour la rentrée prochaine. Le/La bibliothécaire devra suivre les inscriptions et les prêts (sorties, retours) des documents.

Avoir une première expérience en bibliothèque est un plus.

Envoyez vos candidatures à [emploi@ansas.org](mailto:emploi@ansas.org) avant le 15 juillet.

📍 SMS DE LISE À NADIA. SAMEDI 28 MARS 11:35

**Lise :** Alors, comment ça va ta nouvelle vie de chômeuse\*? Les journées ne sont pas trop longues?

**Nadia :** Non! Je suis tranquille avec Smiley à la maison! Tu sais, j'étais contente à *Vu de l'intérieur* mais j'ai vraiment envie de vivre une expérience différente, de rêver à de nouveaux projets!

**Lise :** Tu as raison! Il faut toujours voir le bon côté des choses!

**Nadia :** Eh oui! Ça te dirait d'aller essayer un bar ce soir? J'ai plein de temps maintenant pour découvrir de nouveaux endroits!

**Lise :** Avec plaisir! Je préviens Ismaël, il avait aussi envie de sortir.

🗨️ LES MOTS DU TEXTE

\* **Chômeuse :** Nadia n'a plus de travail.

●●●●● Avis sur le restaurant **Dans le noir** par Nadia  
**BOIRE ET MANGER SANS RIEN VOIR : UNE EXPÉRIENCE ORIGINALE**



Nadia

Hier soir avec mes amis, nous avons découvert le restaurant *Dans le noir*. Nous n'avons pas vu la salle : est-ce qu'elle était grande ou petite ? Bien décorée ? Je ne sais pas ! Nous n'avons pas vu le serveur non plus mais nous avons entendu sa voix : il était très sympa et il nous a conseillé le menu « surprise »... Nous n'avons pas vu les plats, nous les avons juste sentis, goûtés et parfois touchés. Nous avons su quels aliments nous avions mangés après le repas ! Je pensais que je n'aimais pas le poisson cru, et bien c'était très bon ! C'est une expérience curieuse à faire au moins une fois dans sa vie !



● SMS DE LINDA À NADIA. DIMANCHE 29 MARS 17:23

**Linda :** Ma chérie, tu te souviens de Lucas, le fils de ma voisine ?

**Nadia :** Le grand à lunettes ?

**Linda :** Oui, il est revenu des États-Unis et il m'a parlé de toi... Tu devrais le revoir...

**Nadia :** Arrête avec ça Maman, je suis très bien toute seule !

● PETITE ANNONCE DE LA SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX

## ADOPTIONS



**MERLIN**, 5 ans  
 Race : européen  
 Chat blanc aux yeux vert clair. Merlin est gentil, doux et aime le calme. Il peut vivre en appartement et s'entend facilement avec les autres chats.



**CALINE**, 2 ans  
 Race : angora  
 Caline est une jeune chatte qui aime jouer. Elle peut parfois griffer. Elle déteste être enfermée car elle est un peu sauvage.



**EDDY**, 6 mois  
 Race : européen  
 Eddy est encore un chaton, très mignon, gris aux yeux verts. Comme tous les chatons, il peut faire quelques bêtises de temps en temps, mais il est très drôle.

📍 SMS DE NADIA À LISE. MARDI 31 MARS 13:52

**Nadia:** Salut Lise!

**Lise:** Salut!

**Nadia:** Je crois que j'ai trouvé un ami pour Smiley.  
Regarde ça!

**Lise:** Il est super beau!

**Nadia:** Oui, blanc aux yeux vert clair. J'adore!  
Je vais aller le voir cet après-midi à la SPA.  
Tu viens avec moi?

**Lise:** D'accord! Passe me prendre à 16h!



📍 GROUPE WHATSAPP «NOUVEAU DÉPART». MERCREDI 1<sup>ER</sup> AVRIL

Nadia +33 47859021 a créé ce groupe

•

Nadia +33 47859021 a ajouté +33 721300678

Nadia +33 47859021 a ajouté +33 689542578

Nadia +33 47859021 a ajouté +33 657869305

**Nadia:** Salut les amis! Venez tous à la maison vendredi à partir de 20h pour rencontrer le nouveau mâle de ma vie: Merlin!  
Je vais préparer de bons petits plats! Eh oui, je cuisine (un peu) maintenant!  
Comme je ne travaille plus, j'ai plus de temps pour cuisiner (et pour réfléchir tranquillement à mon avenir 😊).

**Lise:** Compte sur moi!

**Ismaël:** On sera là aussi et on apporte une bouteille! Mais au fait Merlin, c'est un mec\* ou c'est un chat 😊? Il est comment?

**Eloïsa:** Bienvenue à Merlin mais pas possible pour moi vendredi 😞.

📍 GROUPE WHATSAPP «NOUVEAU DÉPART». SAMEDI 4 AVRIL 13:53

**Ismaël:** Merci pour la soirée d'hier Nadia! Ton chat est déjà comme chez lui! Il a l'air complètement amoureux de toi!

**Lise:** Tu m'étonnes, Merlin est arrivé il y a 4 jours et il a déjà sa place à lui sur le lit 😊.

**Nadia:** Hihi! Eh oui, il est bien installé dans sa nouvelle maison! C'est tout! Moi, je l'adore!

**Eloïsa:** Une photo! Et Smiley n'est pas jaloux?

**Nadia:** Non, Smiley est très indépendant, Merlin ne l'intéresse pas...



**LES MOTS DU TEXTE**

\* **Mec** : c'est un garçon (familier).





# ACTIVITÉS

## 1 Complétez la fiche de présentation de Nadia.

Âge : .....

Ville : .....

Profession : .....

Situation personnelle : .....

Passe-temps : .....

## 2 Cochez la bonne réponse.

Qu'est-ce qu'on apprend sur Nadia ?

Elle a trouvé un nouveau travail.

Elle cherche un petit copain.

Elle aime sortir avec ses amis.

## 3 Lisez le message d'Ismaël et répondez-lui.

**Ismaël :** On sera là aussi et on apporte une bouteille ! Mais au fait Merlin, c'est un mec ou c'est un chat 😊 ? Il est comment ?

📍 SMS DE NADIA À ISMAËL. MARDI 31 MARS 19:24

**Nadia :** .....

.....

.....

.....

.....



# AVIS DE RECHERCHE



Merlin est parti ce matin ! Nadia a laissé la porte ouverte pour aller chercher son courrier et il en a profité pour aller faire un petit tour dehors. Aïe aïe aïe, c'est Nadia qui ne va pas être contente ! Est-ce que cet imbécile va retrouver le chemin de la maison ? En tout cas, moi, je vais pouvoir reprendre ma place dans le lit de Nadia.

SMILEY

📍 AFFICHETTE

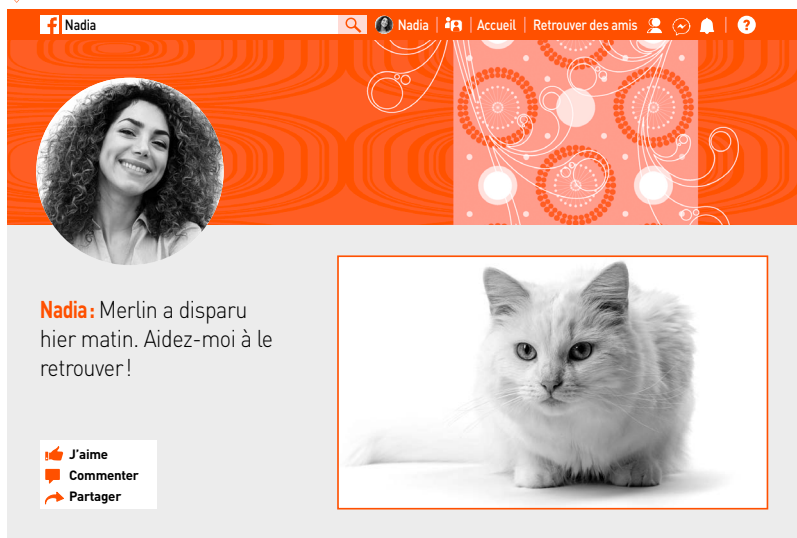
## PERDU

Chat blanc, 5 ans, avec un collier bleu  
Répond au nom de Merlin.  
A disparu mercredi 15 avril.

📌 **Merci d'appeler le 06 47 85 90 21**




## 📍 PAGE FACEBOOK DE NADIA. JEUDI 16 AVRIL



**Nadia:** Merlin a disparu hier matin. Aidez-moi à le retrouver!

J'aime  
Commenter  
Partager



## 📧 MESSAGERIE INSTANTANÉE, DE MAMAN À NADIA. JEUDI 16 AVRIL

**Linda:** Bah alors ma chérie, ton nouveau chat s'est enfui ?

**Nadia:** Oui, j'ai passé la journée à le chercher.

**Linda:** Cherche un travail plutôt... ou un homme.

**Nadia:** T'es pas sympa Maman !

**Linda:** Oh c'est de l'humour !

## 📧 SMS DE LISE À NADIA. JEUDI 16 AVRIL 10:56

**Lise:** Salut Nadia ça va ?

**Nadia:** Non, Merlin a disparu 😞. J'ai mis un post sur Facebook, tu n'as pas vu ?

**Lise:** Oh non ! Quand ça ?

**Nadia:** Hier. J'ai déjà collé des affiches. Et ma mère, elle n'arrête pas de me prendre la tête\* avec le travail et les hommes...

**Lise:** Je vais t'aider : je publie sa photo sur les réseaux sociaux ! Et pour ta mère, laisse-la parler. Occupe-toi de Merlin ! Tu as écrit à Mehdi, le mec de la SPA ?

**Nadia:** Non, tu as raison, je vais le faire tout de suite ! Merci !

## 📺 LES MOTS DU TEXTE

\* **Prendre la tête** : la mère de Nadia lui parle tout le temps du travail et des hommes et cela énerve Nadia.



## CRÉDITS ICONOGRAPHIQUES

---

### Pages 8-9

Magali : © luengo\_ua, AdobeStock.com  
Julien : © Drobot Dean, AdobeStock.com  
Tataki : © miraswonderland, AdobeStock.com  
Merlin : © Pavel Hlystov, Stutterstock  
Nadia : © m-imagephotography, IStock.com  
Bastien : © dusanpetkovic1, AdobeStock.com  
Linda : © anthony, AdobeStock.com  
Isabelle Gaune : © Kurhan, AdobeStock.com  
Merlin : © adogslifephoto, AdobeStock.com  
Ismaël : © ajr\_images, AdobeStock.com  
Lise : © Jet Cat Studio, AdobeStock.com

### Page 20

© Laura Crazy, AdobeStock.com

### Page 26

Sushis : © Sergey Pochechuev, AdobeStock.com

### Page 40

© Erik Lam, AdobeStock.com

### Page 48

© hegerworld, AdobeStock.com

### Page 51

Logo Floralis : © julia\_khimich, AdobeStock.com  
Haut : © Africa Studio, AdobeStock.com  
Milieu : © MadCat13Shoombrat, AdobeStock.com  
Bas : © ulzanna, AdobeStock.com

### Page 63

Madeleines : © dream79, AdobeStock.com